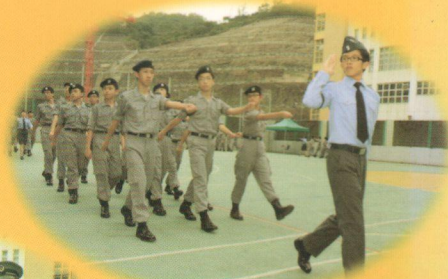
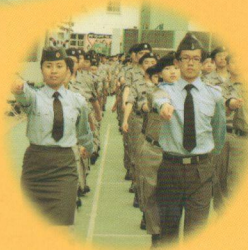
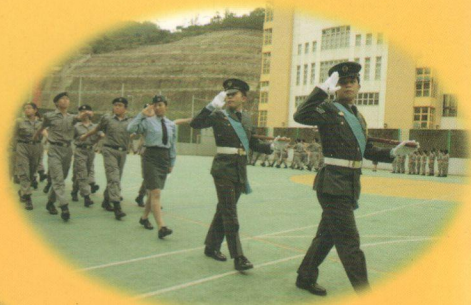
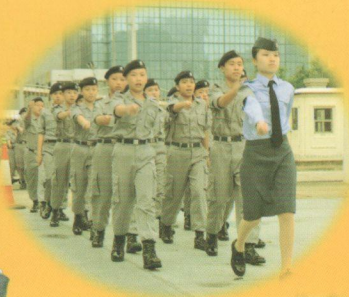


香港航空青年團

通訊

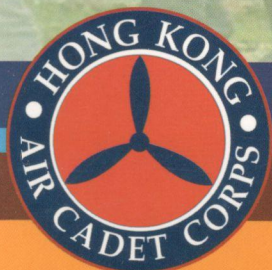


心中有火

司令的話

我經常代表航空青年團出席各公開場合後，都很想回顧活動的精彩片段及與他人分享活動內容。團隊的通訊就發揮這個作用，讓大家知道團隊的近況。這是一份屬於所有團員的通訊，希望大家可以積極支持，讓這通訊成為團隊內主要溝通的渠道及讓外界對航空青年團有進一步認識。

第04期
11月
09年



Hong Kong Air Cadet Corps

地址:九龍宋皇臺道香港航空青年團總部

網址:www.aircadets.org.hk

踏入司令辦公室，案頭井井有條，牆上掛滿不同證書，獎狀，榮譽，照片。筆者有很多人一樣，覺得司令給人一種沒有架子，平易近人的感覺。話題打開了，王司令娓娓道來他豐富的人生閱歷，讓我認識司令對航空青年團的滿腔熱誠，內心還有一團火。

服務社會之火

在亂世長大，王司令自幼見到社會上有很多人需要幫助，從小立志服務社會。起初透過參加童軍，培養日行一善的美德。長大後投身社會，更積極參與公益服務，回饋社會。王司令熱心捐贈不同慈善團體，助養海內外孤兒，並於家鄉中山捐贈圖書館，醫院大樓，及興建幼兒園。王司令工作繁重，亦無阻他對公職服務之承擔。王司令積極參與扶輪社，聖約翰救傷隊，童軍等等。

挑戰之火

喜愛冒險，追求刺激並非年輕人的專利。我們的司令喜愛上天下海，向所有難度挑戰。王司令曾試過為了慈善籌款，橫越戈壁沙漠九小時，王上校形容是一場意志與耐力的考驗。在沙漠的高溫之下，穿過峽谷，沙丘，在最惡劣的情況下堅持到底，王司令決心要走到終點。完成沙漠旅程，證明王司令不畏難，永不放棄，有毅力，熱愛挑戰。王司令笑言擁有克服困難，排除萬難的決心是保持心境年輕的秘訣。

沖上雲霄之火

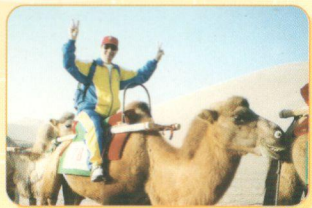
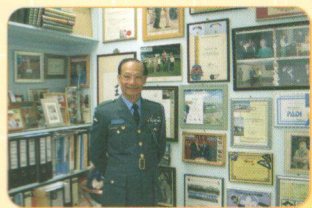
沖上雲霄是很多團員的夢想。為了考取飛行徽章，王上校跑到澳洲學習駕駛小型飛機，在學習飛行的過程中，教練曾戲言王上校需要比年輕人花多一倍時間才學懂飛行。這並沒有打消他的鬥志。初嚐飛行滋味後，王司令轉戰滑翔機及輪式動力傘，最終成功獲得多項證書及跳傘徽章。

司令之火

對於航空青年團，王司令覺得紀律嚴明是本團的優良傳統。王司令認為航空青年團有其獨特性，在人際網絡上及航空領域上有很好的優勢，他認為團隊將來發展應集中資源在航空相關的項目。作為司令，王上校坦言在管理上面對不同的挑戰。本著從團隊的好處出發，王上校定立三大目標：促進團隊能上下一心；為航空青年團覓得一個理想的會址；及完善榮譽長官制度。

總結：

在整個訪問中感受到王司令待人真誠，忠厚的態度。問到他如何從出身平凡到擁有今天的成就，王司令與我們分享他處世的格言：「惜衣惜食，本應惜財原惜福；求名求利，需知求己勝求人。」



王仲熹先生愛心助學捐款儀式

總監榮獲法國航空榮譽勳章

廖春怡 上尉

- 法國交通部及民航總局在第四十八屆布爾歇巴黎航空展一百週年紀念期間舉行典禮，授予香港航空青年團羅崇文總監法國航空榮譽勳章。法國交通部長Mr Dominique Bussereau出席授勳典禮儀式，並向羅崇文總監頒發勳章。
- 羅崇文總監是首位獲得法國航空榮譽勳章殊榮的港人。該項勳章於法國設立已超過六十年，以表彰在推動航空知識、技術和信念方面有出色表現的英勇人士和先驅。
- 羅崇文總監現任民航處處長，過去三十多年致力為香港民航業作出卓越貢獻，近年來亦積極推動法國與香港航空業界的合作。
- 羅崇文總監率領民航處，於二零零四年與法國駐港領事館和法國空軍花式飛行表演隊緊密合作，成功在港島南區的上空進行首次在香港舉行的大型花式飛行表演。



- 二零零七年亞洲國際航空展覽會首度在香港舉行，羅崇文總監再次率領優秀的民航團隊，與空中巴士公司同心協力，促成空中巴士A380型飛機在維多利亞港上空順利示範飛行。
- 羅崇文總監於本團執行委員會服務超過廿年，自二零零八年擔任總監一職後，他重視建立更緊密的溝通文化和傳承制度，積極推動航空學歷專業化等發展，讓本團成年及青少年團員接受到更優質的航空教育。羅崇文總監亦經常出席本團的事務會議及大型活動如周年大會操、總監盾比賽及陸運會等，鼓勵團員爭取更大的成就和發展。
- 羅總監於事業早期曾擔任皇家輔助空軍和飛行服務隊的義務機師，他本身亦是一位合資格的航空交通控制主任和飛行意外調查主任。法國交通部透過頒授航空榮譽勳章，對羅總監的貢獻給予了高度的評價和肯定。

編者的話

這個夏天真熱，戶外採訪時經常汗流浹背。除了氣溫的熱之外，真正的熱還有採訪時遇到充滿熱誠的領袖，仗義相助熱心的同事，還有在火熱進行的活動，感受到團隊中的那份熱情。就是這團火，將這個夏季變得更熱。

總部於2009年4月進行重組並成立拓展部(Institutional Advancement Group)。拓展部本著計往開來的精神將總部內的幾個部門整合，重點的工作包括海內外聯繫，國際學員交換計劃，國內交流活動，與政府機構聯絡，提高團隊效能及研究團隊的未來發展策略等。



針對提升團隊管理成效，拓展部將會引入審計，內部調查，投訴處理的機制。另外，拓展部為提高團員對活動健康及安全意識，及風險管理評估訓練，將會制定相關指引。拓展部會以公平公正的原則處事，提倡增加團隊管理的透明度，加強隊內團結，推行改革以配合團隊的未來發展路向。

現時，拓展部大約有二十名長官。如對我們有任何意見或查詢，歡迎與鄭健培少校聯絡。

香港航空青年團夏令營2009回顧

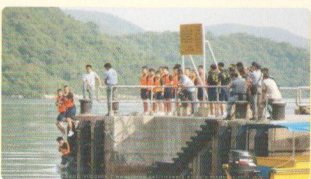
王凱婷 少尉

2009年8月6至9日，香港航空青年團夏令營的學員到達報到地點集合後，出發到西貢萬宜水庫，馬上安排了飛行體驗活動給各學員。

乘坐直昇機後，學員就坐船前往訓練營地-香港青年旅舍。接著就開始夏令營一連串的訓練，如：團隊建立，透過不同的活動建立團隊合作和團結精神，地圖閱讀、行山安全和急救等理論知識。

第二天早上，學員就進行了體能訓練活動和碼頭進行跳水活動、結束之後就進行游繩、野外定向、團隊建立活動。不同活動的項目過程中，讓大家體驗到需要膽量、信心和勇氣。團隊活動讓大家腦力激盪、互相合作、要同心協力、努力不懈地完成不同的任務。

第三天，早餐過後，各學員就進行了觀察員部隊、野外偽裝等等小組訓練的活動。午餐過後，學員準備晚上的天才表演節目和燒烤事宜。晚上，司令為燒烤晚會致辭揭開序幕、接著，營會就播放影片來讓大家回顧過去幾日的活動和生活片段，令大家十分回味。



大會安排了游繩邀請司令試玩、當司令完成游繩下降後、全場學員掌聲不停響起，個個叫喊司令你最好！晚會上，有慶祝生日和天才表演的環節、天才表演各隊都努力和投入表演，各隊都表現得好精彩。

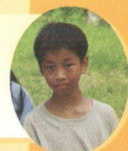
營會快接近尾聲時，司令為大家帶來一曲“朋友”帶動了全場一起和唱，晚會就在最感人的環境氣氛下結束。最後一天也快要完成2009年夏令訓練營，有學員最開心和感動可以在夏令營會中，遇到一班非常努力和投入的長官和學員，感受到大家都有共同目標去做一件事，就是“做好這個夏令訓練營”。



學員心得感想

103中隊 陳梓康 基本學員 - 經歷第一次的感動

我最難忘和深刻的經歷是在這個夏令訓練營中第一次坐直昇機，第一次玩游繩下降、Flying Fox等活動，還有讓我感到最緊張、刺激的是第一次在碼頭進行跳水，這些都是我最真實的體驗和學習。



210中隊 蕭明慧下士 - 期許自己做得更好

我好開心可以有機會與不同的學員一起合作，體驗不同的想法和做法。從而，能夠在不同學員身上學習到不同的優點。我記得曾經聽過一句話：“Only the best、Join the HKACC”，而我認為係加入了HKACC之後，最想令自己係做得最好。



209中隊 張蓉玥 基本學員 - 突破恐懼。勇敢堅定

我是第一次參加本團夏令訓練營，透過不同的訓練活動，令自己更深經歷和學習到信心和勇敢。特別於Flying Fox的項目中，本來我是有一點兒怕高和恐懼、但最後也可以完成。全因得到身旁的中士鼓勵我說“不用怕，有沙展在，你可以勇敢”就這番說話，讓我相信自己可以“做得到”。

香港社會福利服務機構 慶祝
中華人民共和國成立六十周年國慶晚宴



活動花絮 (一)

社會福利服務界國慶晚宴

香港社會福利服務界為慶祝中華人民共和國成立六十週年，於本年9月23日假灣仔好彩大酒樓舉辦國慶晚宴。當晚盛會氣氛熱鬧，節目豐富，包括文藝表演和抽獎節目助慶等。出席此盛會的長官們都盡興而回。

活動花絮 (二)

司令之夜

司令交接晚宴在2009年5月9日於銅鑼灣警官會所舉行。當晚賓客如雲，衣香鬢影，場面非常熱鬧。新舊司令於儀式上先後以中英雙語致辭祝酒答謝，儀式在二百多位嘉賓見證下進行。大會特別送上為梁司令度身定造的直昇機水晶擺設，以答謝他多年來的貢獻。

黃詠瑤 少尉



活動花絮(三)

文化交流薈萃

2009年香港國際航空學員交流計劃招待了九個國家到香港進行國際交流活動。

他們分別來自澳洲、加拿大、美國、英國、法國、以色列、荷蘭、土耳其和中國。

我們特設歡迎晚宴，介紹香港文化特色，促進文化交流。當晚大會特別為來賓安排了精彩的戲劇表演。表演者的服裝和道具經過悉心設計，各位遠外的學員都全程投入欣賞台上的表演。

王凱婷 少尉



活動預告：

下年度將會有更多
不同類型的國際交
流活動及比賽：

活動(一)

日本國際航空學員交流

日期：2010年3月20日至2010年4月3日

人數：2名學員

地點：東京/本州/橫濱/新宿/東京

活動內容：文化交流/滑雪



活動(二)

歷奇探險比賽活動

日期：2010年4月5日至2010年4月16日

人數：1位成人和5名學員

地點：馬來西亞北部-婆羅洲基納巴盧山

參與國家：英國/香港/星加坡/迦納



活動(三)

星加坡國際航空學員交流

日期：2010年5月30日(為期兩星期)

人數：1位成人和2名學員

活動內容：星加坡文化交流

活動(四)

國際航空學員交流計劃

日期：2010年7月20日至2010年8月3日

人數：10位成人和33名學員

地點：英國/美國/法國/澳洲/加拿大/荷蘭/菲律賓/土耳其/迦納/以色列/南韓



活動(五)

美國野外求生訓練課程

日期：2010年7月

人數：2位成人

地點：美國賓夕凡尼亞州-民航巡邏隊訓練基地
(Civil Air Patrol Training Base)

有興趣參加的學員，
請留意國際交流組的
進一步消息。

活動花絮剪影

國際航空學員交流計劃步行籌款

超過一百人齊集西九龍直昇機坪，為國際航空學員交換計劃籌募經費。當日藍天白雲，參加者精神抖擻，各單位預備特別設計的標語，穿上顏色鮮艷的制服，代表參與國際交流的不同國家，以嘉年華會的方式展示各國不同的文化。



香港航空青年團團慶晚宴

四月七日的晚上，各位長官，嘉賓聚首一堂，懷著喜悅的心情，慶祝香港航空青年團團慶的大日子。當晚，大家回顧及展望航空青年團的發展，席上，除了傳統的祝酒禮儀外，當然還有生日蛋糕切餅儀式。各位賓客歡度了一個難忘熱鬧的晚上。





民政事務局局長嘉許計劃頒獎典禮已於2009年8月29日舉行。今年本團陳詠詩署理少校及簡寶超上尉獲得這項榮譽，以表揚他們對香港航空青年團的貢獻。

家長專欄

家長義工 李太

一個團員一個故事

從西非交流回來說起

今年暑假，女兒有幸被挑選到西非國家加納交流，是一份意想不到的收穫。媽媽為女兒驕傲，而這一切都從加入航空青年團開始。

從一張傳單開始

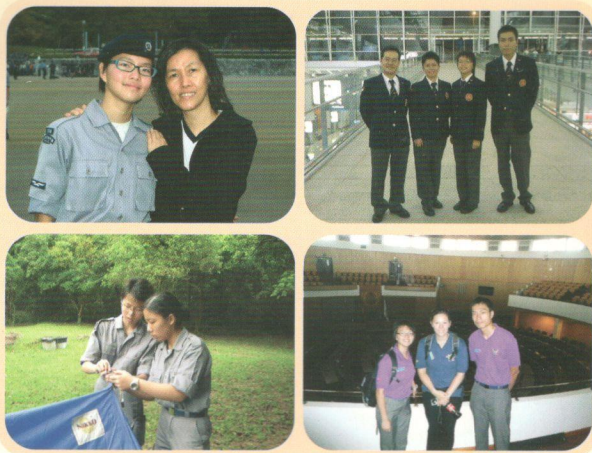
記得某年在某處收到招募團員的單張，問女兒會否有興趣參加（其實當時自己已知道女兒一定會喜歡），礙於她當時還未夠年齡參加，只好暫時作罷。

再遇航空青年團

怎知升上中學後，甫踏進校園，就看見在操場遠處，有一班穿著整齊制服的學員，正是她之前夢想加入的航空青年團。順理成章，通過面試，體能測試，女兒正式成為航空青年團的學員。

團隊生活多姿彩

加入航空青年團後，女兒雀躍興奮，生活也愈來愈充實。時間表排得密密麻麻，周末參加集會，周日有遠足，長假期的露營，還有週年大會操，步操比賽等等。活動總是多姿多采。回想女兒的整個中學階段，在航空青年團的陪伴下成長。隨著團隊的訓練階梯，女兒逐步邁向自己的目標。眼前的她已經不再是昨天的女兒，有著自己前進的理想。



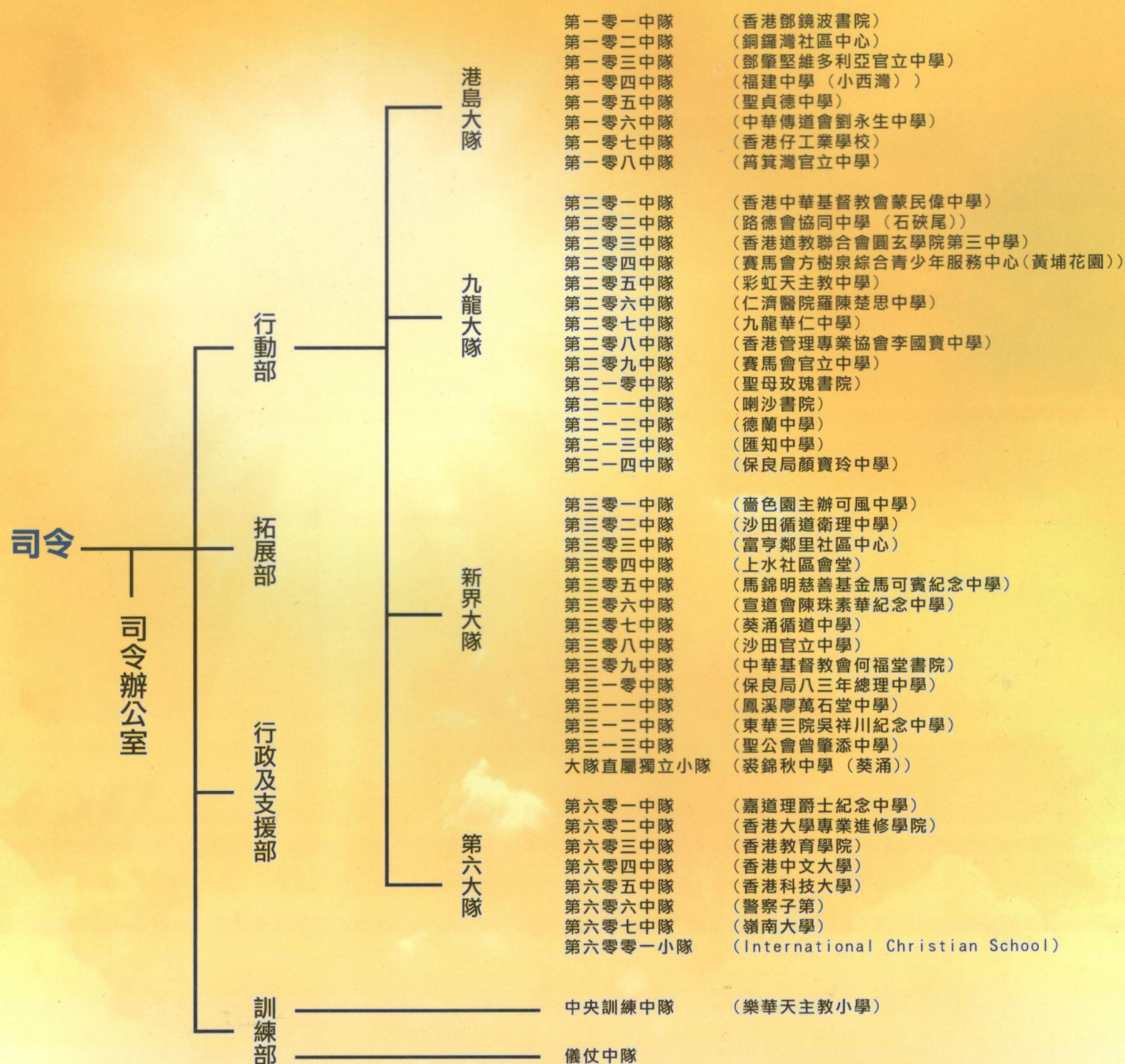
范家碧博士航空教育基地開幕禮

籌備多時，香港航空青年團范家碧博士航空教育基地於2009年3月21日正式開幕。開幕禮由范家碧博士親自主持開幕儀式，並為醒獅點睛。當日出席嘉賓包括立法會陳克勤議員及民政事務局副秘書長曹潔玉女士JP，場面熱鬧。

范家碧博士現為本團專業少校，自2003年起擔任法律顧問，同時亦是義務直升機師，為學員提供飛行體驗。



團隊架構



本期工作人員名單

督印人: 王仲熹上校
 顧問: 朱立本中校
 顧問: 鄭寶花少校

總編輯: 王海明中尉
 編輯: 廖春怡上尉
 編輯: 王凱婷少尉

編輯: 黃詠瑤少尉
 家長義工: 李太

招兵買馬

全賴一班熱心的工作人員支持, 本刊才能順利出版, 我們現招收下一期工作人員; 學員, 長官, 或家長均可參加。另外, 我們亦很樂意聽取你的意見, 提出建議, 投稿, 無任歡迎。凡有興趣者, 請電郵聯絡主任王海明中尉 hymanwong@hotmail.com。